

Bruksanvisning



Handhållen enhet Newtron LED

Den franska versionen av detta dokument är originaldokumentet.
Referens J12610 version V4 och kartnummer NB62FR020D

Innehållsförteckning

1 Dokumentation	3
1.1 Anslutna dokument	3
1.2 Elektronisk dokumentation	3
2 Viktig information	5
2.1 Bruksanvisning	5
2.2 Funktionsprincip	5
2.3 Användning av andra tillbehör än de som tillhandahålls av tillverkaren	5
2.4 Anslutning och frångkoppling av tillbehör under användningen	5
2.5 Reparera eller modifiera den medicintekniska enheten	5
2.6 Garanti	5
2.7 Senaste dokumentuppdatering	5
2.8 Datum för den första CE-märkningen	6
2.9 Tillbehörens användningsförhållanden	6
3 Packa upp den medicintekniska enheten	7
4 Placera den medicinska anordningen	9
4.1 Handhållen enhet	9
4.2 Nätkabel till handstycket	9
4.3 Anslut	9
4.4 Skruva fast en insats eller en fil	9
4.5 Montera LED-ringen	10
5 Ge behandling	11
5.1 Tillbehörens användningsförhållanden	11
5.2 Förberedelser före användning	11
6 Desinfektion och sterilisering	13
6.1 Rengöra och desinficera den medicintekniska enheten	13
6.2 Rengöra, desinficera och sterilisera tillbehör	13
7 Övervakning och löpande underhåll	15
7.1 Rengöra bevattningssystemet	15
7.2 Korrigering underhåll	15
7.2.1 Byt ut handstyckets tätning	15
8 Felsökning	17
8.1 Ingen stråle	17
8.2 Ultraljudsenheterna fungerar inte	17
8.3 Vattenläckage	17
8.4 Inget ljus	17
9 Tekniska specifikationer för medicintekniska enheter	19
9.1 Identifikation	19
9.2 Handhållen enhet	19
9.3 Ljus	19
9.4 Kabellängd	19
9.5 Irrigation	19
9.6 Miljöegenskaper	19
9.7 Miljöbegränsningar	19
9.8 Egenskaper för betydande prestanda	19
10 Bestämmelser och standarder	21
10.1 Standarder och gällande bestämmelser	21
10.2 Enhetens medicinska klass	21
10.3 Symboler	21
10.4 Symboler för Quick Start och Quick Clean	23
10.5 Identifikation av tillverkaren	24
10.6 Filialernas adresser	24

10.7 Bortskaffning och återvinning	26
11 Index	27

1 Dokumentation

Detta dokument innehåller följande dokumentation:

- Bruksanvisning
- Beskrivning av den medicintekniska enheten
- Driftsättning och installation av den medicintekniska enheten
- Använda den medicintekniska enheten
- Förberedelse för rengöring och desinfektion av den medicintekniska enheten
- Övervakning och allmänt underhåll av den medicintekniska enheten
- Underhåll som användaren ska utföra.

1.1 Anslutna dokument

Detta dokument får endast användas tillsammans med följande dokument:

Dokumentnamn	Referenser
Konsultation av bruksanvisningen för den elektroniska anordningen	J00007
Allmän information som gäller hela sortimentet av ultraljudshandstycken från SATELEC	J12868
Protokoll för rengöring, desinficering och sterilisering av handstycken	J12918
Protokoll för rengöring, desinficering och sterilisering av nycklar	J81008
Protokoll för rengöring, desinficering och sterilisering av insatser	J02008
Bruksanvisning för handstycket Newtron LED	NB62SV020D

Dokumenterna Quick Start och Quick Clean är sammanfattningar som skapats för dig. De enda instruktionerna som gäller är bruksanvisningen och de reglerande dokumenten som hör till den medicintekniska enheten.

1.2 Elektronisk dokumentation



Electronic User
Information



Refer to
Instruction
Manual/Booklet

Bruksanvisningen för enheten tillhandahålls i elektronisk form till den angivna internetadressen och inte på papperskopia. Om webbplatsen är tillgänglig, vänligen logga in senare. Det är också möjligt att få dokumentationen i pappersform gratis inom 7 dagar efter förfrågan på vår hemsida, per telefon eller per post.

De elektroniska användarinstruktionerna finns tillgängliga i PDF-format (Portable Document Format). Det krävs en programvara för läsning av PDF-filer för att kunna läsa de elektroniska bruksanvisningarna. Det är viktigt att ha läst och förstått innehållet i dessa användarinstruktioner för din enhet och dess tillbehör.

| Använd inte enheten utan att ha läst bruksanvisningen.

Enhetens bruksanvisning är tillgänglig på www.satelec.com/documents

Vid mottagandet av din enhet, blir du ombedd att skriva ut och ladda ner alla handlingar eller delar av handlingar som du kan behöva i en nödsituation eller fel på din internetanslutning eller din elektroniska visualiseringsenhet, t.ex. en dator eller en surfplatta. Vi rekommenderar att du regelbundet besöker vår webbplats för att visa och ladda ner en uppdaterad version av användarinstruktionerna för din enhet. Det är bäst att användaren sparar dokumentationen och har den till hands för att kunna hänvisa till den vid behov.

2 Viktig information

2.1 Bruksanvisning

Ultraljudshandstycket för tandvårdsbruk används tillsammans med en vanlig piezoelektrisk ultraljudsgenerator och en insats eller en tandfil.

Den medicintekniska enhetens användning beskrivs i ultraljudsgeneratorns bruksanvisning.

2.2 Funktionsprincip

Detta handstykke fungerar med piezoelektriska ultraljudsgeneratorer som är försedda med en anslutning Newtron och en LED-funktion.

En elektrisk signal som avges från den medicintekniska enheten matas till ultraljudshandstycket. Denna är ansluten till den medicintekniska enheten via en kabel. Den består av en piezoelektrisk keramiktransduktor som omvandlar den elektriska signalen till ultraljudsvibrationer.

2.3 Användning av andra tillbehör än de som tillhandahålls av tillverkaren

Handstycket har konstruerats för att fungera med insatser och tandfiler SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen. Vid all användning av insatser eller filar av andra märken kommer handstycket att försämrats, insatser och filar att gå sönder samt garantin att upphöra att gälla.

2.4 Anslutning och frångkoppling av tillbehör under användningen

Skruva inte fast eller bort insatserna när handstycket är aktiverad.

2.5 Reparera eller modifiera den medicintekniska enheten

Kontakta leverantören för din anordning i stället för att vända dig till en reparatör som kanske kan göra enheten farlig både för dig och dina patienter.

Utför inga reparationer eller ändringar på anordningen utan att först be om tillstånd från SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen.

Om anordningen har modifierats eller reparerats, måste man utföra specifika kontroller för att se till att den medicintekniska enheten kan användas i fullständig säkerhet.

Vid tvivel, kontakta en auktoriserad återförsäljare eller eftermarknadsservice hos SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen:

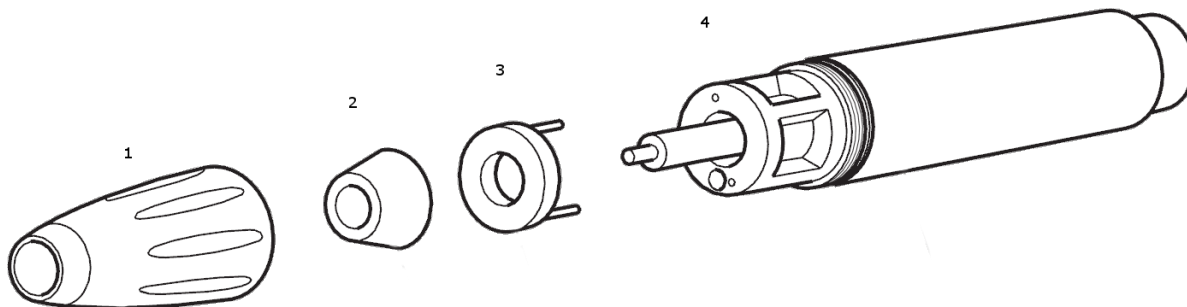
www.acteongroup.com

satelec@acteongroup.com

SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen står på begäran till förfogande med teknisk personal i nätverket med auktoriserade återförsäljare, med all information som krävs för att reparera trasiga delar som man kan reparera.

2.6 Garanti

Ingen del av den medicintekniska produkten än de som tydligt identifieras får skruvas loss av användaren eftersom detta upphäver garantin.



1. Munstycke
2. Optisk skena
3. Ljusring
4. Handstyckets kropp

2.7 Senaste dokumentuppdatering

02/2023

2.8 Datum för den första CE-märkningen

2007

2.9 Tillbehörens användningsförhållanden

Tillbehören och handstycket måste rengöras, desinficeras och steriliseras före användning.



3 Packa upp den medicintekniska enheten

Leta efter eventuella transportskador vid mottagandet av den medicintekniska enheten.

Om du har fått detta medicinteknisk av misstag, kontakta leverantören av den för sätta igång med dess avlägsnande.

Kontakta din leverantör om du har frågor eller behöver något.

Den handhållna enheten Newtron LED innehåller följande delar:

- en handhållen enhet Newtron LED;
- ett lysrör;
- en Quick Start-Clean till den handhållna enheten Newtron LED [J12280].

4 Placera den medicinska anordningen

4.1 Handhållen enhet

Handstyckena är konstruerade för att endast fungera med ultraljudsgeneratorer för tandläkare SATELEC.

4.2 Nätkabel till handstycket

Kabeln ombesörjer cirkulationen för irrigation och den elektriska anslutningen mellan den medicintekniska produkten och handstycket.

Utför aldrig roterande rörelser med handstyckets sladd eftersom detta kan skada din medicintekniska enhet.

Rulla aldrig upp nätkabeln till handstycket runt din medicintekniska enhet.

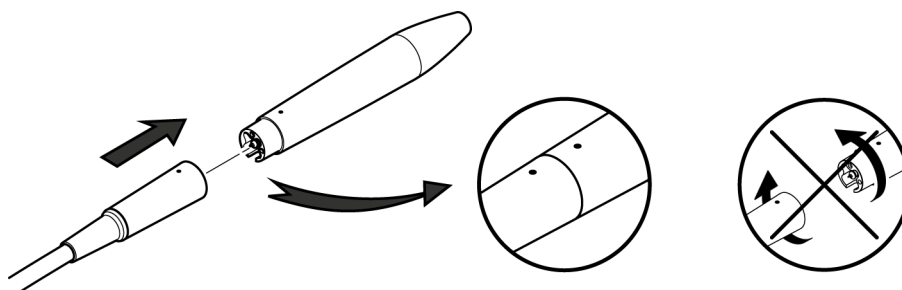
Försäkra dig om att det inte går att köra eller gå över de olika nätkablarna.

Kabeln försedd med handhållen enhet ska vara lätt tillgänglig och du ska kontrollera att den inte är sträckt då den används.

4.3 Anslut

Kontrollera att det inte finns spår av fukt vid anslutningen till handstycket. Om anslutningarna är fuktiga, torka dem med hjälp av flerfunktionssprutan.

Smörj tätningarna med silikonfett i irrigationskretsen som sitter på handstyckets baksida på metallaxeln för att förlänga effektiviteten och förhindra läckor. Smörjfett för tandläkarinstrument får inte användas.

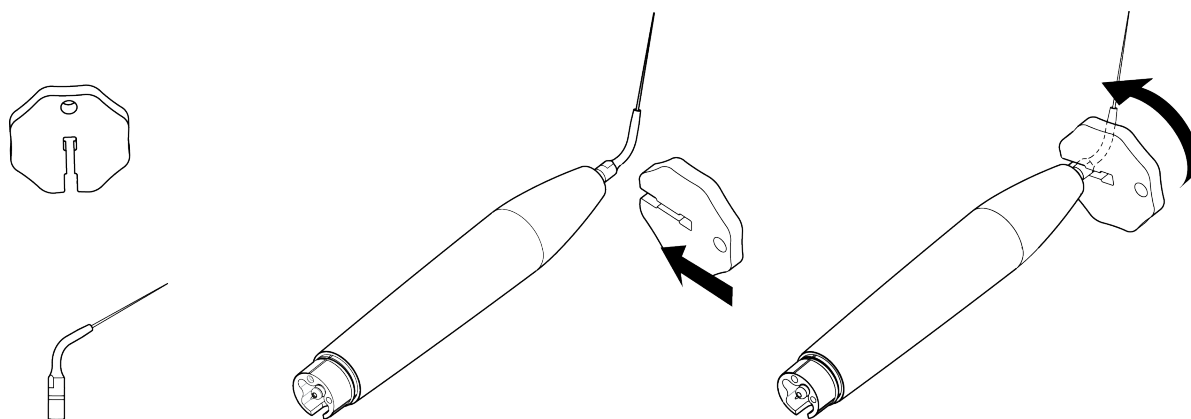


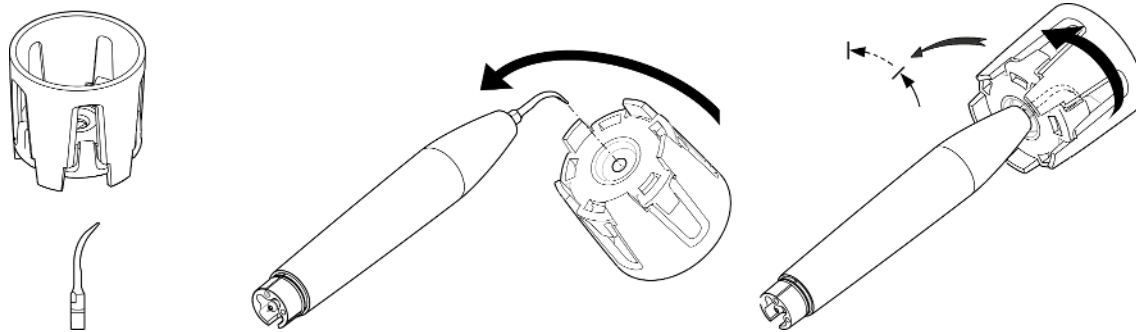
Placera handstycket i hållaren.

4.4 Skruva fast en insats eller en fil

Den korrekta vibrationen för en insats eller en fil implicerar en perfekt åtdragning som inte får forceras bortom anslaget. Skruva fast insatsen med en momentnyckel (F81320, F81321, F81322 eller F81323) för att se till att ultraljuden fungerar optimalt. En överdriven åtdragning av insatsen eller filen med en U-nyckel kan skada insatsen eller filen på handstycket.

För att undvika en automatisk låsning av insatsen eller filen, ska den demonteras efter varje användning och steriliseras.



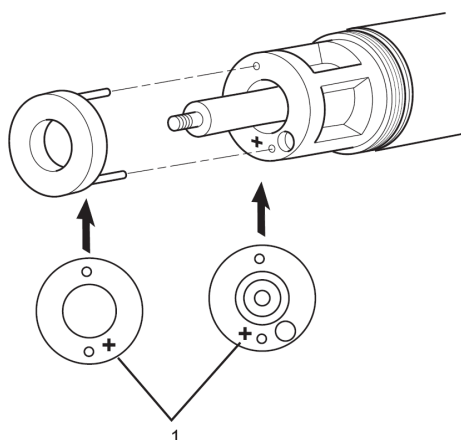


| Momentnycklarna måste bytas ut varje år.

4.5 Montera LED-ringen

Anslut ljusringen till handstycket Newtron LED, i rätt riktning med hänsyn till dess polaritet:

1. Rikta in markeringarna "+" som finns på ljusringen och på handstyckets kropp mot varandra, nära ljusringens elektriska kontakter.
2. Placera ljusskenan längst in i munstycket på handstycket Newtron LED.
3. Skruva på handstyckets munstycke.



5 Ge behandling

5.1 Tillbehörens användningsförhållanden

Tillbehören och handstycket måste rengöras, desinficeras och steriliseras före användning.



Se protokollen för rengöring, desinficering och sterilisering av tillbehören som listas i kapitlet *Anslutna dokument sidan 3*.

5.2 Förberedelser före användning



Följ etapperna nedan för att förbereda den medicintekniska enheten:

1. Använd alltid skyddsglasögon och skyddshandskar.
2. Rengör lådan med en spritindränkt våtservett.
3. Ta ut handstycket ur steriliseringspåsen.
4. Ta ut nyckeln ur steriliseringspåsen.
5. Ta ut insatsen ur steriliseringspåsen.
6. Skruva fast insatsen på handstycket, först manuellt och avsluta sedan med nyckeln.
7. Anslut handstycket till uttaget på handstyckets sladd.
8. Placera handstycket i hållaren.
9. Sätt igång den medicintekniska produkten.
10. Kontrollera bevattningsparametrarna beroende på vald insats.
11. Kontrollera att sprayfunktionen fungerar korrekt ovanför ett vattenutlopp.

Er medicintekniska enhet är nu klar för användning.

6 Desinfektion och sterilisering

Instruktionerna som avser protokollet för rengöring, desinficering och sterilisering av de tillbehör som levereras av SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen har validerats för varje medicinteknisk enhet och tillbehör. De guider som kan tillämpas listas i kapitlet *Anslutna dokument sidan 3*

De kan hämtas på följande adress: www.satelec.com/documents.

Download



Instructions For Use

Lokala föreskrifter för protokollen för rengöring, desinfektion och sterilisering av tillbehör har alltid företräde framför den information som tillhandahålls av SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen.

6.1 Rengöra och desinficera den medicintekniska enheten

| Sänk inte ner handstycket i vätska.

Handstycket måste rengöras, desinficeras och steriliseras efter varje användning.

Den medicintekniska enheten måste stå på OFF eller i stoppläge O under rengörings- och desinficeringsprocedurerna.

Se de detaljerade instruktionerna i kapitlet *Rengöra bevakningssystemet sidan 15*

Använd vätservetter indränkta i spritbaserade desinfektionsmedel.

Undvik att använda rengörings- och desinficeringsprodukter som innehåller brandfarliga ämnen.

Annars måste du se till att produkten förångar och att det inte finns bränsle på den medicintekniska enheten och dess tillbehör före driftsättning.

| Använd inte produkter som innehåller slipmedel för att rengöra den medicintekniska enheten.

| Applicera inte sprayprodukter direkt på den medicintekniska enheten för att rengöra den. Spruta alltid produkten på en trasa och rengör sedan den medicintekniska enheten.

6.2 Rengöra, desinficera och sterilisera tillbehör

Se protokollen för rengöring, desinfektion och sterilisering av tillbehören som finns förtecknade i kapitlet *Anslutna dokument sidan 3*.

7 Övervakning och löpande underhåll

Kontrollera att handstyckets nos är ren. Den måste vara ren, fri från korrosion och det måste vara lätt att skruva fast handstycket fast i nosen.

Kontrollera tätningens skick bakom handstycket. Den får inte vara uttänjd, sönder eller skör.

Kontrollera före och efter varje användning att den medicintekniska enheten och dess tillbehör är hela för att upptäcka eventuella fel i tid. Detta är nödvändigt för att avvärja alla isoleringsfel och alla försämringar. Vid behov ska du byta ut de delar som har försämrats.

7.1 Rengöra bevattningssystemet

Efter installationen och före den första användningen, ska du i slutet av arbetsdagen och efter en period då maskinen inte har använts utföra rengöringen av bevattningsystemet.

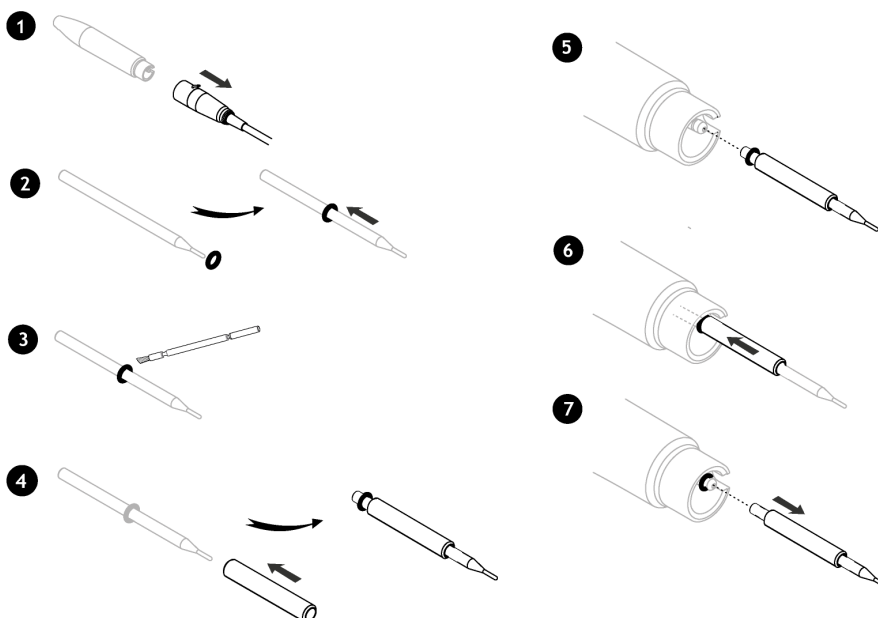
Sätt igång enheten på lägsta effekten med maximalt bevattningsflöde under två minuter.

7.2 Korrigerande underhåll

7.2.1 Byt ut handstyckets tätning

Ta bort den trasiga vattenkopplingen med hjälp av en fin tång.

Installera den nya kopplingen med hjälp av sats så som anges nedan.



8 Felsökning

Vid felfunktion, se tabellerna nedan för att snabbt identifiera och reparera de enskilda elementen i den medicinska enheten.

Vid felfunktioner som inte beskrivs i tabellerna nedan, kontakta din leverantör eller eftermarknadstjänsten hos SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen.

Använd inte den medicintekniska enheten om den verkar skadad eller defekt. Isolera den medicintekniska enheten och försäkra dig om att den inte kan användas.

8.1 Ingen stråle

Symtom: Det finns ingen vattenstråle vid insatsen.

Möjliga orsaker	Solutions
Insatsens eller filens munstycke	Skruva loss insatsen eller filen med en ultraljudsenhet
Dåligt val av insats	Kontrollera insatsen
Dålig reglering av sprutningen	Reglera sprutningen

| Försök inte skruva loss en insats eller en tandfil med hjälp av en sond.

8.2 Ultraljudsenheterna fungerar inte

Symtom: insatsen vibrerar inte.

Möjliga orsaker	Solutions
Felaktig åtdragning av insatsen	Spänn åter fast insatsen med nyckeln Byt ut momentnyckeln en gång per år
Trasig kontakt i kontaktdonet	Rengör kabelkontaktarna
Nätkabelns tråd(ar) till handstycket är av	Returnera till eftermarknaden Acteon för byte av nätkabeln

8.3 Vattenläckage

Symtom: det finns en vattenläcka mellan handstycket och sladden.

Möjliga orsaker	Solutions
Slitage på tätningen 1,15 mm x1 mm på handstycket	Byt ut tätningen med hjälp av den särskilda satsen.

8.4 Inget ljus

Symtom: handstycket lyser inte.

Möjliga orsaker	Solutions
Ett handstycke har anslutits till en ultraljudsgenerator som inte är försedd med LED-funktion	Anslut handstycket till en ultraljudsgenerator som är försedd med LED-funktion
lysrören saknas	Installera en blå eller vit lysrör enligt avsedd behandling
Trasigt lysrör	Beställ och installera en ny lysrör
Lysrör som har monterats på änden	Montera lysröret i förutsedd riktning
Kontaktdonens kontakter på LED-ringen är trasiga	Rengör LED-ringens kontakter
Kontaktdonens kontakter på handstycket eller sladden är trasiga	Rengör kontaktdonens kontakter på handstycket och sladden

9 Tekniska specifikationer för medicintekniska enheter

9.1 Identifikation

Tillverkare	SATELEC, ett bolag i Acteon-koncernen
Den medicintekniska enhetens namn	Handhållen enhet Newtron LED

9.2 Handhållen enhet

Längd	112 mm
Diameter högst	21 mm
Vikt	73 g

9.3 Ljus

Ljuskälla	LED
Ljusets färg	Vitt

9.4 Kabellängd

Handstyckets nätkabel	2 000 mm +/- 50 mm
-----------------------	--------------------

9.5 Irrigation

Vattentryck vid inloppet	1–5 bar (15–73 p.s.i.)
Vattenutloppsflöde vid handstyckets ände	från 0 ml/min. till 80 ml/min. vid 5 bar vid ingången

9.6 Miljöegenskaper

Omgivande funktionstemperatur	+10°C till +30°C
Relativ fuktighet vid funktion	30–75 %
Atmosfäriskt funktionstryck	800 hPa till 1060 hPa
Maximal funktionshöjd	under eller motsvarande 2 000 meter
Förvaringstemperatur	-20°C till +70°C
Relativ fuktighet vid förvaring	10–100 %, inklusive kondensbildning
Atmosfäriskt förvaringstryck	500 hPa till 1060 hPa
Transporttemperatur	-20°C till +70°C
Relativ fuktighet vid transport	10–100 %, inklusive kondensbildning
Atmosfäriskt transporttryck	500 hPa till 1060 hPa

9.7 Miljöbegränsningar

Användningslokaler	Kan användas i alla medicinska lokaler. Den medicintekniska enheten får inte användas i operationssalar eller utomhus.
Användning i en gasfylld miljö	Den medicintekniska enheten är inte avsedd att användas i en gasfylld miljö av typen AP eller APG eller i närvaro av narkosgas.
Nedsänkning i vätska	Det är förbjudet att sänka ner i vätska.

9.8 Egenskaper för betydande prestanda

Ultraljudsvibrationer för insatsen eller filen som har satts fast längst ut på ultraljudshandstycket.

- Vibrationsfrekvens ≥ 28 kHz.
- Insatsens amplitud ≤ 200 μm .

10 Bestämmelser och standarder

10.1 Standarder och gällande bestämmelser










Denna medicintekniska enhet uppfyller de grundläggande kraven i EU-direktivet 93/42/EEG. Den har framtagits och tillverkats enligt ett certifierat säkerhetsgarantisystem, nämligen EN ISO 13485.














Denna utrustning är designad och utvecklad i enlighet med standarden för elsäkerhet IEC 60601-1.



10.2 Enhetens medicinska klass

Denna medicintekniska enhet tillhör klass IIa enligt EU-direktivet 93/42/EEG.


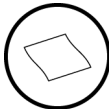
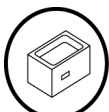
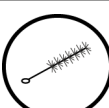


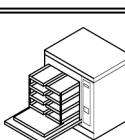
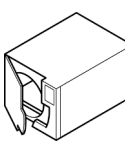
10.3 Symboler

Symbol	Betydelse
	Bär alltid skyddsglasögon
	Använd alltid skyddshandskar
 Refer to Instruction Manual/Booklet	Se medföljande dokumentation
 Consult Instructions for Use	Konsultera bruksanvisningen
 Electronic User Information	Den medföljande dokumentationen är tillgänglig elektroniskt
	Tryckgräns
	Temperaturgräns
	Fuktgräns
	Förpackningsenhet

Symbol	Betydelse
	Ömtåligt, hantera försiktigt
	Förvara torrt
	Biologisk fara
	Serilisering i 134°C i en autoklav
	Serilisering i 132°C i en autoklav
	Tvätt-desinficeringsmaskin för termisk desinficering
	Ultraljudsbad
	CE-märkning
	CE-märkning
	Tillverkningsår
	Tillverkare
 Do not dispose of as household waste	Får inte slängas i hushållssoporna
	Återvinn lampor och elutrustning för yrkesmässigt bruk med Récylum
Endast RX	Den federala lagen i USA begränsar försäljningen av denna medicintekniska enhet till läkare eller på dennes beställning.

Symbol	Betydelse
	Serial Number (serienummer)
	Packaging Number (förpackningsnummer)

10.4 Symboler för Quick Start och Quick Clean

	Använd en mjuk borste för rengöring
	Använd en mjuk luddfri trasa för rengöring
	Använd inte en ultraljudstank för rengöring
	Använd en tork för rengöring
	Använd en spritindränkt våtservett för fördesinficering och rengöring
	Rengör under rinnande vatten
	Använd en diskdesinfektor för rengöring och desinficering
	Använd en vakuuautoklav för sterilisering

10.5 Identifikation av tillverkaren



SATELEC

Ett bolag i ACTEON-koncernen

17, avenue Gustave Eiffel

ZI du Phare

33700 MERIGNAC

Frankrike

Tel. +33 (0) 556.34.06.07

Fax. +33 (0) 556.34.92.92

E-post: satelec@acteongroup.com

www.acteongroup.com



10.6 Filialernas adresser

AUSTRALIEN/NYA ZEELAND

ACTEON AUSTRALIA/NEW ZEALAND

Suite 119, 30-40 Harcourt Parade

Rosebery NSW 2018

Australien

Tfn: +612 9669 2292

Fax: +612 9669 2204

info.au@acteongroup.com

BRAZIL

MICRO IMAGEM INDUSTRIA COMERCIO IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO LTDA

CNPJ: 14.041.012/0001-79

Alameda Vênus, 233

Distrito Industrial

Indaiatuba – SP – CEP 13347-659

Brasilien

Tfn: +55 19 3936 809

KINA

ACTEON CHINA

Office 401 - 12 Xinyuanxili Zhong Street -

Chaoyang District - BEIJING 100027 - KINA

Tfn. +86 10 646 570 11/2/3

Fax. +86 10646580 15

info.cn@acteongroup.com

TYSKLAND

Acteon Germany GmbH

Klaus Bungert Straße 5, D-40468 Düsseldorf

TYSKLAND

T: +49 211 16 98 00-0

F: +49 211 16 98 00-48

www.acteongroup.com/de-de

RYSSLAND

ACTEON RUSSIA

Gilyarovskogo str, 6b1, off 212

129090 MOSCOW

RYSSLAND

Mob. +7 926 233 1695

Tfn: +7 495 150 1323

info.ru@acteongroup.com

SPANIEN

ACTEON MEDICO-DENTAL IBERICA, S.A.U.

Avda Principal n°11 H

Poligono Industrial Can Clapers

08181 SENTMENAT (BARCELONA) - SPANIEN

Tfn: +34 93 715 45 20

Fax: +34 93 715 32 29

info.es@acteongroup.com

TAIWAN

ACTEON TAIWAN

11F., No.1, Songzhi Rd.

Xinyi Dist., Taipei City 11047

TAIWAN (R.O.C.)

+ 886 2 8729 2103

info.tw@acteongroup.com

THAILAND

ACTEON (THAILAND) LTD

23/45 Sorachai Building 16th floor - Sukumvit 63

Road, Klongton Nua - Wattana, BANGKOK 10110

- THAILAND

Tfn: +66 2 714 3295

Fax: +66 2714 3296

info.th@acteongroup.com

INDIEN

ACTEON INDIA
1202 Plot Nr. D-9
GOPAL HEIGHTS, NETAJI SUBASH PLACE
PITAMPURA, DELHI - 110034 - INDIEN
Gujarat - India
Tfn. +91 11 47 018 291/47 058 291/45 618 291
Fax. +91 79 2328 7480
info.in@acteongroup.com

ITALY

ACTEON ITALIA
Via Roma 45
21057 OLGiate OLONA (VARESE)
ITALY
Tfn: +39 0331 376760
Fax. +39 0331 376 763
info.it@acteongroup.com

LATINAMERIKA

ACTEON LATINA AMERICA
Bogotá - COLOMBIA
Mobiltelefon: +57 312 377 8209
info.latam@acteongroup.com

MELLANÖSTERN

ACTEON MIDDLE EAST
247 Wasfi Al Tal str.
401 AMMAN - JORDAN
Tfn: +962 6 553 4401
Fax. +962 6553 7833
info.me@acteongroup.com

TURKEY

ACTEON TURKEY
Barbaros Mah. Dereboyu Cad.
Akzambak Sokak Uphill Towers
B Blok K14 D84 Atasehir
ISTANBUL 34746 - TURKEY
Mob. +90 532 481 20 57
Tfn: +90 216 688 88 68
talha.gonca@acteongroup.com

Storbritannien

ACTEON UK
Phoenix Park– Eaton Socon, St Neots
CAMBS PE19 8EP - Storbritannien
Tfn: +44 1480 477307
Fax. +44 1480 477 381
info.uk@acteongroup.com

U.S.A. & Canada

ACTEON North America
124 Gaither Drive, Suite 140
Mount Laurel, NJ 08054 - USA
Tfn: +1 856 222 9988
Fax. +1 856 222 4726
info.us@acteongroup.com

10.7 Bortskaffning och återvinning

Eftersom det är en elektrisk och den elektronisk utrustning måste den medicintekniska enhetens bortskaffning ske via ett specialiserat företag för uppsamling, bortskaffning och återvinning eller förstörelse. Detta gäller framför allt på den europeiska marknaden, enligt direktivet 2012/19/EG från juli 2012.

När din medicintekniska enhets livslängd har nått sitt slut, ska du kontakta din återförsäljare av tandläkarmaterial eller de dotterbolag vars kontaktuppgifter Acteon, anges i kapitlet *Filialernas adresser sidan 24*, som kan tala om vart du ska vända dig.



| Kommentaren ovan gäller endast för Frankrike.

Enligt bestämmelserna i den franska miljölagen om avfallshantering från elektriska eller elektroniska produkter WEEE (dekret nr 2012-617 av den 2 maj 2012) påtar sig vårt företag sina förpliktelser för återvinning och bortskaffande av dess elektriska och elektroniska produkter via det godkända organet Récyllum, NOR-godkännande: DEVP1427651A.

I egenskap av tillverkare är vårt företag registrerat i det nationella handelsregistret för tillverkare som förs av ADEME. Det är upp till senare köpare i distributionskedjan, som du hör, att överföra denna information om de olika formerna av återvinning som genomförs av oss, till slutanvändaren.

Köparen förbinder sig att låta återta utrustning av vårt märke vid livslängdens slut och överlämna den för återvinning till någon av Récyllums insamlingscentraler (se listan på webbplatsen <http://www.recyllum.com/>).

Observera att, om nödvändigt, erbjuder sig Récyllum att hämta denna utrustning kostnadsfritt hos er, över en viss avhämtningsgräns. En pallcontainer ställs till er förfogande för lagring av detta avfall.



11 Index

A

Amplitud 20
återvinning 26

B

bortskaffning 26
Bruksanvisning 3

D

desinficerade 6, 11

E

Efter installationen 15
elektrisk säkerhet 21
elektronisk 3
elektroniska bruksanvisningar 3
EU-direktiv 21

F

felfunktion 17
försämring 15
första användningen 15
första CE-märkningen 6
fukt 9

G

gasfylld miljö 19
godkända återförsäljare 5

H

handstycke 3
höjd 19

I

insats 3, 5, 17
inte ska använda 15

M

medicinsk klass 21

N

nyckel 3

P

piezoelektrisk ultraljudsgenerator 5

R

Récylum 26
rengjorda 6, 11
rengör bevattningsystemet 15
reparation 5
reparatör 5

S

slutet av arbetsdagen 15
standard 15
steriliserade 6, 11
stråle 17

T

tandfil 5
tätningen 17
temperatur 19
Tillverkare 19
tryck 19

U

ultraljudsvibrationer 5
uppdatering 5

V

Vibrationsfrekvens 20



Bruksanvisning | handstycke Newtron LED | V4 | (07) | 02/2023 | NB62SV020D

SATELEC | Ett bolag i ACTEON-koncernen
17 av. Gustave Eiffel | ZI du Phare
33700 MERIGNAC | FRANKRIKE
Tfn: +33 0 556 34 06 07 | Fax: +33 (0) 556 34 92 92
satelec@acteongroup.com | www.acteongroup.com

